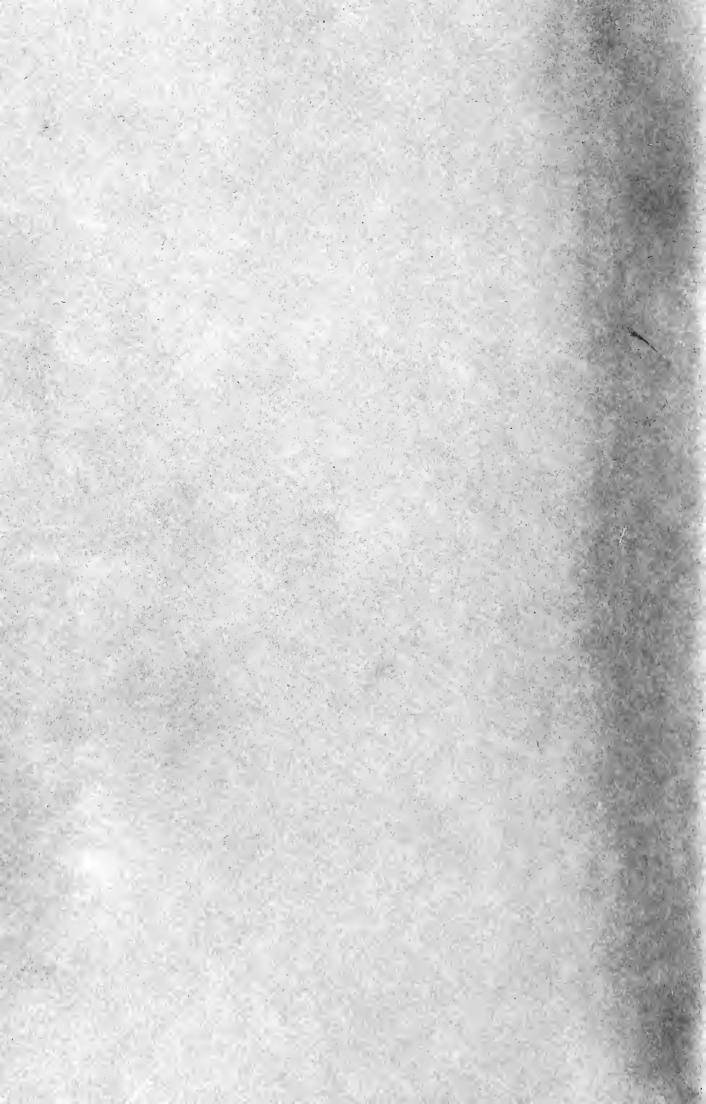
		1
. **		
		1 4
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
- 12		
1 1 1.		
	the second of th	
7000 2 2 2 2 2 2 2		
The second second	at the state of th	
		•
And the second		,
2		
		7
3		
		day.
10.7		
. 5 375		
Dec 20 105 17		-
1 - 1 - 1		
		. /
* 1 TO 1 TO 1		
10 10 10		
		· , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
		2 4



GAZETA EXTRAORDINARIA

DE BUENOS-AYRES.

LUNES 22 DE ABRIL DE 1811.

::::Rara temporum felicitate, ubi sentire quæ velis, et quæ sentias, dicere licet. Tacito lib. 1. Hist.

Il impeñado nuestro sábio gobierno en multiplicarnos testimonios del infarigable zelo y desinterés con que propende y adopta, todo quanto puede conducir á la mayor ilustracion, y por su medio á la libertad, y felicidad general de los pueblos, y provincias de su comprension, ha resuelto de una vez romper esas vergonzosas cadenas con que hasta aquí se han visto cautivos hasta los mismos pensamientos, y como obligada la libertad natural de discurrir, que tiene todo hombre á adoptar ciegamente y sin exâmen, ni discusion una porcion de errores, y preocupaciones, que han sido quando no el único, uno de los mas poderosos apoyos de la tiranía.

A lo mucho que se ha escrito sobre la libertad de pensar, y discurrir publicamente en todo asunto de política, y comunicar unos á otros nuestras especulaciones, y conocimientos por medio de la imprenta libre de las trabas, y restricciones con que hasta aquí se ha encadenado nuestro entendimiento, quizo añadir particularmente el dictamen de uno de sus sábios individuos, que se eucargó en el siguiente discurso de deslindar, y reglar esta libertad por los principios que deben conciliarla con las reglas generales de la decencia, y de la verdadera ilustración, y cultura de los pueblos, para no permitir que se prostituya en ningun caso á autorizar, y facilitar el vergonzoso desahogo de pasiones, y resentimientos particulares.



El asunto está desempeñado con todo el acierto, maduréz, y elocuencia, que tiene tan acreditada su autor; y el reglamento con que concluye nada dexa que desear, á quien de buena fé quiera hacer servir sus talentos en beneficio comun. La Junta lo ha adoptado enteramente, y dispone su mas pronta publicacion, deseosa de facilitar quanto antes este nuevo eficaz medio de su mas intima comunicacion con todos los que puedan contribuir con sus luces al mayor acierto que desea, para consolidar por todos caminos, y de un modo estable, y duradero la felicidad general.

Discurso sobre la libertad de la prensa presentado á la Junta superior de gobierno por D. G. F.

Es cosa averiguada, que sin la libertade de la prensa no puede haber libertad en pensar, y que las costumbres y conocimientos siempre padecen notable atrazo. La sagrada ley de propiedad, de que el hombre es tan zeloso, igualmente se extiende à la plena posesion de su persona, de sus facultades si sicas, de sus talentos, y de sus bienes. Entonces se dirá que es propriamente dueño de estos dones, y que goza de una seguridad perfecta, quando con entera libertad puede usar de ellos, sin otros limites que los que le prescribe la justicia. En el exercicio de los derechos que corresponden á cada individuo su persona, sus facultades fisicas y sus bienes, puede haber grandes abusos; pero las acciones á que se termina ese, exercicio no caen baxo la inspeccion de la ley hasta que llegan á ser delitos: por consiguiente, si à pretexto de precaverlos se adelantase el magistrado á coartar ese exercicio cometería un atentado contra la propriedad individual de cada ciudadano. Qué vendria à ser aquel estado donde para moverse y disponer de sus bienes, fuese necesario consultar siempre la voluntad de un superior? Este seria sin duda el de un déspota homicida cuyo aliento hubiese esparcido el frio de la muerte. El hombre puede abusar tambien de las facultades de su espíritu, y provocar contra sí la severidad de la ley; pero no es menos acreedor á que se respete su libertad de pensar, ni sería menos funesta su suerte, con una razon aprisionada por la

hace essuerzos á salir de los estrechos símites á que parece hallarse condenado. Mas disicilmente llegaria á conseguirlo baxo un magistrado que con la cuerda en la mano mide á su antojo la distancia de su vuelo.

A la verdad, jamas servió mas socorrido el espíritu literario, que quando vino en su auxílio la inmortal invencion de
la prensa. Este utilisimo descubrimiento que hace honor á su
siglo, fue el que dió un impulso rápido al curso lento y tardío
de las letras; por quanto, abriendo un camino fácil de comunicación, hizo al hombre ciudadano de todo el mundo, contemporaneo de los tiempos mas remotos, y depositario de todas
las riquezas literarias que acumularon los siglos. Es cosa clara
que si el uso de la imprenta se sujeta á trabas arbitrarias vendrá á causarse tanto atrazo á las ciencias, quanto causa al comercio el sistema reglamentario de las aduanas. Esto es precisamente lo que sucede quando el exercicio de la prensa cae
baxo la autoridad del gobierno, sin cuyo prévio permiso nada

puede darse á la estampa.

Pero la libertad á que tiene derecho la prensa no es á favor del libertinage de pensare es si a favor de la ilustracion, y de aquel alvedrio que debe gozar el hombre sobre el mas privilegiado de sus bienes. Es para que tenga el mérito de haber pensado bien, y no para que halle un indulto à sus errores. Semejante condescendencia con el vicio jamas se ha tenido en ninguna nacion culta, donde la prensa ha gozado de libertad. Solo ha sido para que su exercicio no sufra la servidum. bre de un déspota, que dando ó negando su consentimiento se haga arbitro de las luces, y de los derechos del hombre. Por lo demas como este siempre experimenta en sí la debilidad de la razon, y la fuerza de las pasiones, preciso es que se halle subordinado á una ley, que castigando el delito preserve de la corrupcion al estado. Reducida pues lo cosa á terminos mas precisos debemos decir, que es debida la libertad de imprimir baxo la responsabilidad de la ley, y que no debe hallarse sometida á una licencia anticipada del gobierno. Pero en un tiempo en que vá á celebrarse un congreso nacional para que decida sobre los derechos mas preciosos del hombre, eno es usunpar sus

facultades entrar en esta discusion? A la verdad sin que el congreso continental hayga sancionado los principios que deben servir de bases à su política, y creado un consejo que sea su palladium, no dexa de ser arriesgada la libertad de la prensa. ¡Quantos habra que ó vacilantes en sus opiniones, 6 corrompidos en sus ideas, o por fin hechos juguetes de la ignorancia dén sus sueños y delirios por principios de la sociedad! Si esto sucede, por mas que se esfuerce la verdad, acaso vendremos á caer en mil inconsecuencias de doctrina, ó en una duda universal y pirrónica. Con todo somos de sentir, que por lo mismo que vá à verse sellado el ultimatum de la suerte comun debe escucharse la voz pública: No hay duda que el interés, las pasiones, y error harán muy bien su papel; pero todo debe disimularse, y corregirse por las luces de los, demas. Nos tocan muy de cerca, dice cierto papel, los grandes interéses del dia para que el público se dexe alucinar con sofismas y quimeras, si hay quien le haga ver que lo son. Para salvar los derechos del congreso basta que esta libertad sea momentanea, dexando á su decision pronunciar definitiva:

150

Nadie debe extrañar que quando entramos á producir las: pruebas que favorecen la libertad de la prensa, empecemos, por una excepcion de la regla. Esta es de los escritos que tratan de religion. Aunque à la prensa deban las letras un ade. lantamiento prodigioso, tambien es ella la que ha inundado al mundo en errores, sobre materia de religion. , El paganismo. » entregado á todos los descarriamientos de la razon humana. » ha dexado á la posteridad nada que pueda compararse á los » monumentos vergonzosos que le ha preparado la imprenta » baxo el reyno del Evangelio?" Asi se explica el abad Sauri en su moral del ciudadano. Nos hallamos muy distantes de querer envilecer à nuestros contemporaneos, ¿pero qué cotejo entre esos tiempos puros del cristianismo, donde sin prensa, la sumision religiosa contenia los espíritus, fixaba los sentimientos, reglaba las costumbres; y los presentes de vertigos (por lo que respecta á la Europa) donde todo es permitido? Nos hallamos mas ilustrados, se nos dice, desde que todo se ha sometido á la filosofía, baxo el auxílio de la prensa; pero

estas pretendidas lúces ; no son comparables á las llamas de un incendio, las que no hieren la vista sino para descubrir mejor sus destrozos? Pretendiendo los filosofos libertar á los hombres. de sus preocupaciones, han despojado al alma de sus sentimientos mas energicos; que iendo consolarlos de sus miserias. solo han consolado á corazones depravados. Siempre hubo vicios: y crímenes, pero nunca mas multiplicados, que en nuestros dias, y en ningun tiempo tubieron un carácter mas odioso. Sed humanos nos dicen, bienhechores, caritativos, (este es el pasaporte para introducir sus errores) despues de esto podeis tomar la creencia que os agrade: practicad el culto que hallareis mas á propósito, ó no practiqueis ninguno, esto es indiferente: sed catolico en Roma, calvinista en Ginebra. mahometano, en Constantinopla, pagano, en el Japon, nada, de esto impedirá que os salveis. Temed unicamente las leyes. civiles, dios es un señor indulgente que no usa de sus derechos para imponer preceptos: todas las acciones son indiferentes en si mismas. Contentad pues vuestras pasiones, y de qualquier modo que obreis, mirad el infierno como una fabula. Los atheos dicen mas, no hay Dios alguno en el universo; elealma humana es mortal el hombre es un instrumento pasivo entre las manos de la necesidad; el rico como el pobre, el súbdito como el soberano, el malvado como el hombre de bien se hallan por un igual destinados á la nada: el bien y el mal moral son cosas quiméricas; con todo, como este sistema es odioso al pueblo, es prudencia conservar los nombres de virtud) y vicio, reservandose mofarse de ellos en secreto. Veanse aqui los grandes progresos de la filosofía hechos por el vehículo de la prensa. : si il most contista vovo mon apobilos.

Pero reflexionese aquí, donde la prensa ha causado principalmense estos estragos con semejantes doctrinas es donde como en la Francia se hallaba baxo un tiránico monopolio, y le era preciso el fraude para dar á luz sus producciones: donde sus antiguos reyes tenian un interés muy vivo en proscribirlas para que no vacilase su trono; y donde en fin tubo la religion mil plumas sábias, que la vengaron en sus dogmas y su doctrina. Sería preciso contar demasiado con la indulgencia y la credulidad de los hombres para hacernos creer, que desembara-

mada la prensa de esas trabas, y puesta en plena libertad, hubiese sido mas respetada en Francia la religion y menos universal el contagio. Esto es tan absurdo como decir, que se des boca menos un potro á quien se le ata una rienda al cuello, que el que se halla sujeto del todo al freno. La prensa en tiem po de los reyes de Francia tenia dos riendas, la del prévio permiso para la impresion, y la del castigo de las leyes: y si todas las rompió el espíritu de impiedad, qué hubiera sucedido si fuesen menos? No se infiera de aqui que atacamos el uso de la imprenta en materias de religion, sino el que mas

puede ofenderla sin perjuicio de su utilidad.

Tampoco se diga, como el autor del papel citado, que prohibir la impresion antes de ser revisto el escrito, es dar a entender que nuestra religion teme las luces, y recurre á la: » obscuridad, á semejanza del paganismo, cuyos emperadores, memplearon el rigor del senado para que prohibiese los escritos en que se probaba la verdad del cristianismo. Dos restexiones ofrece este lugar: primera, que erradamente se calificapor un aborrecimiento de la luz, el exâmen anticipado á la impresion. Despues que la religion cristiana ha fixado su trono en un estado, ninguna precaucion está de sobra para que se conserve inalterable. Es muy cierto que ella puede sostener: los embates mas sieros del error, y que sus llagas por profundas que sean siempre contribuyen à su gloria. ¿Qué puede temer una obra del cielo que triunfo del paganismo armado con tode el poder de los cesares; que se halla rubricada con la preciosa sangre de los martires; à quien sirve de gala la sflor de los ingenios de la santidad y la sabiduria; que ha sido consolidada por esos mismos sacudimientos de la heregía que tantas veces conmovieron el edificio de la iglesia; que solo cuenta por enemigos los que no poseen otras armas, que aquellas mismas que fueron destrozadas entre las manos de los Justinos, los Tertulianos, los Origenes y Agustinos; en sin que tiene á su favor el sufragio de diez y ocho siglos trasmitido por la tradicion mas pura, y publicado en las mas augustas asambleas de que pudieron ser testigos los cielos y la tierra? Con todo, siempre son hombres los que la profesan, sujetos unos á pasiones injustas, ciegas, inconstantes, caprichosas, y otros á las sorpresas de los que abusan de su ignorancia. Ellas trastornaron en los estados mas catolicos la religion nacional y desfiguraron la moral evangelica con todas las invenciones de que es capaz el espíritu de secta. No sucedió esto porque la religion no estubiese bastantemente demostrada: al contrario ella como hemos visto se veia apoyada sobre todas las pruebas y caracteres de que se dexa ver acompañada la verdad en los dias mas solem. nes de su triunfo. ¿ Es porque en la América aun no se han visto esas épocas desoladoras en que el error cubrió la tierra de sangre, y la iglesia de luto, que deseariamos una libertad á la preusa capaz de producirlas? No. ¿Qué se sigue de aquí pues? Sino que una vez asegurada la certidumbre de la religion del pais supuesto que su verdad por evidente que sea no la preserva de innovaciones, debe velar el gobierno á fin de que no se introduzcan opiniones peligrosas que puedan : adulterar su doctrina, no solo recogiendo los impresos, y castigando á los delinquentes, sino tambien impidiendo el uso de la prensa.

La otra reflexion nos la sugiere el expresado autor en la comparación que hace con los emperadores paganos que propendieron à que se prohibiesen los escritos en que se probaba la verdad del cristianismo: sino nos engañamos aquí el autor se olvida de si mismo. En fuerza de su raciocinio tambien de, be decir, que es huir de la luz prohibir los escritos que corren, supuesta la verdad de que en aquellos tiempos aun no era conocida la imprenta. Pero esto está en contradiccion may nissesta con lo que nos habia dicho antes, que la libertad de la prensa siempre debe ser con responsabilidad de la ley; x con lo que dice poco despues celebrando hayga en España pgraves penas para los que la impugnasen de qualquier mo: ndo, ya en sus dogmas, ya en su moral." Es necesario obtar de dos cosas una, ó estas leyes hacen que la religion reuse la luz, é no; si la primero, ¿porqué las aplaude? Si lo segundo, estando en un caso igual las de los emperadores romanos, ¿porqué las censura como inductivas de la coaccion y obscuridad?

Pero dexando esto á un lado, no concebimos que sea una injuria hecha á los derechos del hombre, poner algun límite

á su libertad en obsequio de una causa de un orden supetior, como es la religion y su doctrina. Este fue el concepto que hicieron, con respecto á su religion y su enseñanza, aun aquellas republicas dels paganismo, que hasta ahora merecen nuestra estimacion. Ellas desconsiaban de la debilidad del espíritu humano: sabian con quanta facilidad la mentira establece su imperio sobre los hombres; y conocian la fuerza con que las pasiones agitan la multitud. De aquí esa atencion en dirigirlas, ó reprimirlas en todo lo que podian ofender la religion, y las costumbres. No es ni probable, que si la imprenta les hubiese sido conocida, hubieran permitido que escritores temerarios publicasen paradoxas peligrosas para hacer ruido y sublevar á los hombres incapaces de pensar contra aquellos á quienes las leyes confiaban el gobierno y el bien público. Esparta árrojó de sus territorios un poeta porque aplau. dia unos placeres que ella despreciaba, y no permitió aña dir una nueba cuerda à la lira que hubiese hecho sus sonidos ciernos y afeminados. Roma miraba los versos de las sibilas como un libro sagrado á quien recurria en las circunstancias mas dificiles; pero ella lo confiaba á magistrados particulares, y conprendió que sería peligroso dexarlo entre las manos de un populacho incapaz de penetrar su sentido, y acomodarlo á las maximas de la republica.

Por no haber Roma en tiempos mas baxos impedido la entrada á los libros de Epicuro, sue que se corrompieron sus costumbres. Digamos al eloquente Ciceron: la tranquilidad que se gozaba en Italia, y principalmente en Roma, hizo que se entregasen al estudio de la filososía de los griegos, y sobre todo á las doctrinas perniciosas, que ya entre ellos habian trastornado las opiniones, y las costumbres. La sabimorque preveia que los espíritus corrompidos, por estudio s y doctrinas perversas causarían la ruina de todas las ciudamo des.... En medio de este silencio Amaphinio puso por escrito la filososía de Epicuro. A pésar de la barbarie de su estilo sesta doctrina nueva dió mucho gusto... Entonces desaparemo de la antigua severidad de las costumbres. Apénas se encontraban algunos vestigios en los libros destinados á con-

» servar su memoria. Los que quisieron sostener que no se puede llegar á la gloria sino por un trabajo sostenido, vie pron desiertas sus escuelas."

Hubiera sido mengua del cristianismo que los depositarios de la autoridad, fuesen mas negligentes que los gentiles en preservar su religion, y sus costumbres de los extravios á que la expone el anhelo de dognatizar, y de romper el freno del evangelio. Una triste experiencia habia demostrado que á pesar de toda la evidencia, con que se dexaban ver á los hombres las verdades reveladas, ellas no levantaban sino una voz tímida á presencia de unas pasiones irritadas, que como unos tiranos se indignan contra los obstáculos que encuentran. Por eso fué que la iglesia en los concilios Lateranense, y de Trento prohibió la libertad de la imprenta sin previa revision.

Por pocas luces que les hallan quedado aun á aquellos mismos que ha sojuzgado el error con sus incidiosas declamaciones les será facil de conocer que en los estados donde la prensa no ha tenido esta sujeciou, se hallan mas corrompidas la religion y la moral. En ellos son donde se eucuentran escritores blasfemos, inmorales, de mala fé, que las persiguen con el mayor descaro: en ellos donde casi todos los sentimientos que anuncian, participan de los ultimos grados de la corrupcion humana: en ellos por fin donde se pretende que los vicios no

tengan preservativo, ni freno los errores.

Confesemos de buena fé, que en los gobiernos despóticos se ha hecho servir la religion para dar un carácter de santidad á las pretensiones mas injustas; que ha sido interés de los tiranos inflamar la supersticion, y tomarla por instrumento de su avaricia, de su ambicion, y de sus violencias; y en fin que el fanatismo religioso ha tenido un libre curso para robar é inundar la tierra en sangre en obsequio del criador. La libertad de la prensa pudiera haber desengañado al mundo, y vengado la religion, si como sería facil la publicacion de un libro no le hubiese sido al déspota en igual grado echar al mismo tiempo en una hoguera al escritor, y al escrito. La prensa por libre que ella fuese siempre dexaba la responsabilidad á la ley; pero como un déspota no couoce mas ley que sus antojos, en ellos debia hallarse la sentencia de la condenacion. ¿ De qué auxîlio ser via entonces la libertad de la prensa? Si se nos dice que á la larga los exemplares escapados del incendio vendrian à formar la opinion publica; reponemos lo primero, que mil plumas venales levantarian su vuelo para cohonestar la proscripcion por un principio de conciencia, y siempre vendría á quedar dogmatizado el vicio. Lo segundo, que si este medio facilita un triunfo á la religion, ¿por qué se desconoce su eficacia para que triunfe el error, á cuyo fa-

vor hablan las pasiones mas eloquentes que la verdad?

En todo lo demas el exercicio de la prensa, debe ser libre. Las verdades que pertenecen á la política, y á las demas ciencias naturales, se hallan mas á los alcances de la razon humana; no es exclusivamente una sola la forma de gobierno, que puede hacer dichosos á los hombres, como es única la religion. las pasiones no tienen tanto interés en seducir para maquinar contra el estado, como lo tionen para amotinarse contra un evangelio con el que nunca pueden capitular. En fin, el pueblo tiene derecho á ser feliz del modo que quiera serlo. Veanse aqui otros. tantos títulos, sobre que la prensa puede reclamar su libertad.

» En el pueblo es en el que reside originariamente el po-» der soberano, discurre un sabio político: él es el único autor » del gobierno político, y distributor de los poderes confiados » en masa, ó en diferentes partes á sus respectivos magistra-" dos. Por sabio que haya sido el acto constitutivo de sus "leyes fundamentales él puede anularlo, y hacer otro repar-» timiento del poder executivo por el plan que hubiese adap-, tado. La prueba es bien sencilla. El verdadero carácter de la » soberanía, su atributo esencial es la independencia absoluta, » ó la facultad de mudar las leyes, segun lo exija la necesi-» dad del estado. En efecto, nada sería mas insensato como el » decir que el soberano puede atarse irrevocablemente las ma-" nos por sus propias leyes, y derogar hoy dia las que creeria necesario establecer mañana." ¿Qué se sigue de aqui ? Sino que el tribunal de la opinion publica, debe estar siempre abierto, para que se haga notoria la volunta l general. Este tribunal es la prensa, y la señal de que sus puertas están francas, es la libertad. A favor de élla sabran los comisionados del poder la voluntad de su comitente, que es la nacion; sabrán como interpreta su contrato social, modifica sus clausulas, ó las anula, revoca sus dones, establece un nuevo órden de cosas, y en fin rectifica las ideas del gobierno, y lo dirige. Pero quitese esa libertad de la prensa, y en tal caso ni habra como formarse una opinion general, por quanto se halla obstruido el conducto que comunica las ideas, ni como manifestarla aun despues de formada. El gobierno caminará á ciegas, pues ignora qual es la opinion pública, única soberana del estado; y el poder arbitrario inventará sofismas para fascinar á los incautos.

Este sundamento obra con doble suerza en el estado de nuestra sicuación política, en que la América por una seliz revolución ha entrado en todos sus derechos, y se halla próxima á levantar el edificio de su constitución. Nunca mas que al presente conviene que no se estanquen los conocimientos, ni se sosoque la voz de los pueblos, sino que se le de un libre curso para que asi puedan desenvolverse las luces, saberse lo que la nacion desea, y sixarse los principios. Esto se consigue con la libertad de la prensa, y sin ella caerán los incautos en la red, y ciego cada qual seguirá el rumbo que le senalen sus antojos.

Pero por ventura, se nos diras los bienes que se consiguen por la libertad de la prensa no tienen por vecinos muchos made les? Se busca la opinion publica, y si esta la ha de formar la multitud, quo es de temer que ella no sea la suma de la sabiduría y del consejo, sino de una impulsion ciega y temeraria? "Ne . hay que buscar en el vulgo, decia Ciceron, ni alcance, ni » razon, ni prudencia, mas débil, ni discerniniento: nada hay o mas incostante, mas variable, mas flexible, que su voluntad y » su opinion. No sedebe ni desear la fama que el concede, ni » temer el olvido a que condena." Todo esto es cierto, pero por fortuna da prensa es un santuario, que el vulgo respeta desde lexos. Su concurrencia no es parecida á la que se hacia en las plazas de Roma y Athenas, doude unos furiosos acurdidos parecian asistir à celebrar los funerales de la republica. Es si, donde por lo comun hombres de ilustración y (con menos frequencia) de sabiduria dan a la luz pública sus producciones. Ellos hablan al público, y el público habla por ellos. Su voz hace la opinion general, la que el gobierno debe consultar. Cierto es que hombres malignos pueden abusar de la libertad de la prensa, y carcomer por sus escritos las bases del est do, per ro no es el gobierno solo quien vela contra ellos, sino tantos quantos la libertad de la prensa puso á su derredor de centinela. Su grito advertira a todos, que hay enemigos en el campo, y dispertará al mismo gobierno, si se duerme: Un papel de Europa hace ver, que la falta de la libre comunicación de los pensamientos, ha dado armas á Napoleon para la perdición de España; que la Inglaterra conociendo las mañosas astucias de

los que intentaban oprimirla, dexó correr la pluma, dió libertad á la imprenta, y que con esto se descubrieron las tramas, se refutaron las falsedades, se desvanecieron las cavila-à cione; se instruyó el pueblo; y no se dexó alucinar.

Nos engañariamos encrmemente si crevesemos que son mas de temer los excesos del pueblo con la libertad de la prensa, que lo son sin ella los del mismo gobierno. Todo gobierno sea el: que se fuese encierra en sí el principio de su destruccion. Esta es una maxima reconocida por todos los políticos. Mientras. sean hombres aquellos á quienes se confia la administracion de un estado, las pasiones han de tener parte en sus consejos. Tanto mas emprendedoras, quanto mas asistidas del poder, será su principal destino valerse del que tienen para adquirir el que les falta. Un atentado contra los derechos del pueblo sirve de título para cometer otro, y de usurpacion en usurpacion se viene por fin á poseerlo todo. No hay duda que para disfrutar tranquilamente estas usurpaciones conviene mucho que no hayga libertad de prensa. La ignorancia que le es consiguiente; siempre es muy aproposito quando como un vil rebaño se: quiere gobernar el pueblo á discrecion: quando se pretende engrasarse con sus trabajos sin que su estado cause inquietud: y quando en lugar de desear, y merecer su adhesion, no se le pide sino una obediencia ciega á la voluntad del último subalterno. Contra el progreso de estos males no hay remedio. mas eficaz que la libertad de la prensa. Su principal fruto es: ilustrar la opinion publica para que sirva de freno á qualquiera que se atreva á sostituir su voluntad arbitraria á los principios del orden. ¿Como podrá asomurse el despotismo entre unos ciudadanos á quienes la libertad de la prensa ha desenvuelto las nociones inmutables de la justicia, y ha hecho ver que ninguna voluntad humana puede derogarlas?

Pero por ventura ¿ no caimos aquí en otro escollo de los mas temibles? La instruccion hace á los pueblos mas indociles, mas impacientes, y mas dispuestos á las revoluciones: por consiguiente la libertad de la prensa que la propaga, propaga tambien el» germen de la discordia, y amenaza la tranquilidad del estado.

Respondemos atrevidamente que no hay tranquilidad apetecible sino aquella que está fundada en la observancia del orden. Toda tranquilidad que para gozarse necesita unos hombres pacientes, insensibles à los ultrages, en fin petrificados, no es la que buscaron los hombres al entrar en sociedad.

FOR THE STORY OF MITTER Mantenida siempre à expensas de sus derechos, debe mirarsele como un síntoma seguro de su última degradacion, y de la decadencia de la república. La agitación que causase la libertad de la prensa para salir de este mal estado deberia bende. cirse como una señal que anunciaba el restablecimiento de la razon á beneficio de las luces esparcidas en su socorro. ¿Qué sería de nosotros mismos sino hubiesemos dado lugar á una comocion suscitada por el amor de la patria contra los tiranos que la oprimian? Y por servirme de la expresion de un gran sabio ¿hay mas razon para disputar una ciudad á un enemigo extraño, que para disputar á un doméstico aquel gobierno en que el ciudadano goce de sus derechos? Concluyase pues que no es un mal, si estando siempre á la mira la libertad de la prensa sobre las operaciones del gobierno, nos excitase á salir de una desventurada tranquilidad,

De qualquier modo que se mire la prensa debe gozar de libertad. La facultad de expresar los pensamientos con el auxîlio de la palabra es un don que viene del cielo, y con que fue privilegiado el hombre entre todos los animales. Por considera guiente expresarlos con la pluma, ó con caracteres permanentes, no es mas que una extension de la misma prerogativa.

Como de este último modo los bienes y los males se hacen mas duraderos, no es dificil encontrar razones, que limiten el uso de ese privilegio, quando se temen danos irreparables. Por lo demas tan libre debe ser el hombre para hacer que ha ble su lengua, como para que hable la pluma, ó la parlera prensa. Hemos visto los males que puede causar al estado, y sus remedios: veamos los que pueden amenazar la seguridad individual del ciudadano, y los que le corresponden.

No hay duda que la calumnia, un atrevimiento temera rio, una altivez desenfrenada pueden hacer servire la prensa á sus deseos depravados. ¿pero quantas veces se vé todos los dias sacudirse el importuuo yugo del respeto, de la discrecion, de la modestia para danar con la palabra, y con la pluma la reputacion mas bien establecida? ¿Diremos por eso que es necesario aprisionar la lengua, y hacer que los hombres en mudezcan? La difamacion es mayor quando interviene la prensa; convenimos: pero convengase tambien que son mayores los medios de repararla. La ley zelosa del honor y la virtudi del ciudadano como de la guarda de sus hienes, se armará contra el agresor, y haciendo ver que esa fama vulnerada es un

bien que la misma prensa lo publique. Acaso habrá quien desee ser ofendido, por lograr tan gloriosa reparacion.

Pero aun hay mas; se le pregunto un dia à Solon legislador de los atenienses, ¿ qué ciudad le parecia mas feliz y mejor cultivada? Será aquella respondió él donde cada ciudadano
mirase la injuria hecha à su conciudadano como la suya propia. La virtud que Solón deseaba en los atenienses, es la que
debe reynar entre nosotros, despues que desterramos ese despotismo cruel, que aislaba à los hombres en sí mismos. Sepan
pues todos los detractores de una inocencia perseguida, que
la libertad de la prensa arma contra ellos no solo à los deudos
del ofendido, y à sus amigos, sino tambien à todo ciudadano,
que indemnizando la fama de otro, espera ver en su vez indemnizada la suya propia.

Las pruebas hasta aqui producidas á favor de la libertad de la prensa parece que convencen lo bastante su utilidad. ¿ Qué nos resta pues? Sino que aprovechandonos de ella trabajemos en combatir con franqueza aquellas opiniones exhoticas, que ha connaturalizado con nosotros la educación, y la costumbre; y que no son menos nocivas porque las veamos autorizadas por el exemplo, y pertrechadas con el sello de la antigüedad. Procuremos que el último de los hombres conozca su dignidad, y que ciudadanos instruidos en sus derechos y obligaciones, impongan respeto á todo gobierno, para que no viole las

leyes, que hubiese sancionado la nacion.

Convenimos, que la materia exige un reglamento, que pueda prevenir los inconvenientes de que ella es susceptible. Esta será una de las atenciones mas propias del gobierno: sin embargo, por lo que pueda conducir al acierco, dumos el siguiente sacado en la mayor parte de algunos papeles públicos de la Europa.

Atendiendo á que la facultad individual de los ciudadanos de publicar sus pensamientos é ideas políticas, es no solo un freno de la arbitrariedad de los que gobiernan, sino tambien un medio de ilustrar á la nacion en general, y el único camino para llegar al conocimiento de la verdadera opinion pública. Decretamos lo siguiente.

By 29 SDEC LEV at a regular to the total established

and ene a reclaimed the 1. Todos los cuerpos y personas particulares de qualquiera condicion y estado que scan, tienen libertad de escribir, de imprimir, y publicar sus ideas politicas, singuecesidad de licencia, revision, y aprobacion alguna anteriores á la publicación, baxo las restricciones, y responsabilidades que se expresaran en el presente decreto.

Por tanto quedans abolidos todos los actuales juzgados de impren-

tas, y la consura de las obras politicas precedente à su impresion.

3. Los autores é impresores seran responsables respectivamente del

abuso de esta libertad: 11 h

4. Los libelos infamatorios, los escritos calumaiosos, los licenciosos, y contrarios a la decencia pública y buenas costumbres, serán castiga-

dos con la pena de la dey y las que aqui se senalaran.

100 Los jucces y tribunales respectivos entenderan en la averiguacion. calificacion y castigo de los delitos que se cometan por el abuso de la libertad de la imprenta; arreglandose à lo dispuesto por las leyes ; y en este regiamento.

Todas los escritos sobre materias de religion quedan sujetos á la previa tensura de los ordinarios eclesiasticos segun lo establecido en el

concilio de l'rento.

- 7. Los autores, baxo euvo nombre quedan comprendidos el editor, é el que haya lacilitado el manuscrito original, no estarán obligados á poner sus nombres, en los escritos que publiquen; aunque no por eso dexan de quedar sujetos á la misma responsabilidad. Por tanto deberá constar al impresor, quien sea el autor ó editor de la obra; pues de lo contrario sufrirá la pena que se impondria al autor o editor si fuesen conocillos.
- 8... Los impresores estans obligados à poner su nombre y apellidos, y el lugar y ano de la impresion seu todo impreso , qualquiera que sea su volumen, teniendo entendido, que la falsedad en algunos de estos requisitos se castigara como la omision absoluta de ellos

9. Los autores o editores que abusando de la libertad de imprenta contravmieren à lo dispuesto; no solo sufriran la pena señalada por las leyes segun la gravedad del delito, sino que este y el castigo que se les impongan se publicaran con sus nombres en la gazeta del gobierno

10. Los impresones de obras á escritos que se declaron inocentes à no perjudiciales, serán castigados con 50 ps. de multa: en caso de omitir en ellas sus nombres, ò algun otro de los requisitos indicados en el art. 8.

113 Los impresores de los escritos prohibidos en el art. 4. que hubieren omitido su nombre ù otra de las circustaunsclas ya expresadas, sufriran adomas de la multa que se estime correspondiente, la misma peua que los autores de ellos. . frante en cinquel ment elle-

12. Los impresores de escritos sobre materias de religion sin la previa licencia de los ordinarios, deberán sufrir la pena pecuniaria que se les imponga , sio perjuicio de las que , en razon del exceso en que iu-

carran, tengan ya establecidas las leyes.

13. Para asegurar la libértad de la imprenta y y contener al mismo tiempo su abuso, se nombrara una Junta Suprema de censura ; que deberá residir cerca del gobierno; compuesta de 5 individuos, y á la propuesta de ellos otra semejante en cada capital de provincia, compuesta de 3.21

14. Serán eclesiasticos dos de los individuos de la Junta Suprema de censura; y uno de los de las Juntas de las provincias; y los demas

BC 6239d cv.17 extra 251.22, 1811 2-5122 seràn seculares; y unos y otros sugetos instruidos, y que tengan virtud y providad, y el talento necesario para el grave encargo que se les eucomienda.

15. Sera de su cargo exáminar las obras que se hayan denunciado al poder executivo ó justicias respectivas, y si la Junta Censoria de provincia juzgase, fundando su dictamen, que deben ser detenidas, lo laran esi los jueces, y rocogeran los exemplares vendidos.

16. El autor ó impresor podrá pedir copia de la censura, y contestar á ella; si la Junta confirmase su primera censura, tendra accion el interesado, á exigir que pase el expediente á la Junta Suprema.

17. El autor ò impresor podrá solicitar de la Junta Suprema, que se vea primera y aun segunda vez su expédiente, para que se le entreguo quanto se hubiese actuado. Si la ultima censura de la Junta Suprema fuese contra la obra, será esta detenida sin mas examen; pero si la aprobase, quedarà expedito su curso.

establecido declaren que la obra no contiene sino injurias personales, serà detenida, y el agraviado podrà seguir el juicio de injurias en el

tribunal correspondiente con arreglo à las leyes.

19. Aunque los libros de religion no puedan imprimirse sin licencia del ordinario, no podrá éste negarla sin previa censura y audiencia del interesado.

20. Pero si el ordinario insistiese en negar su licencia, podrá el interesado acudir con copia de la censura á la Junta Suprema, la qual deberà examinar la obra, y si la hallase digna de aprobacion, pasar su dictamen al ordinario, para que mas ilustrado sobre la materia, conceda la licencia, si le pareciere, á fin de escusar recursos ulteriores.

Buenos-Ayres 20 de abril de 1811.

Teniendo en consideración las importantes ventajas, que debe lograr la causa pública con la libertad de la prensa, del mismo modo que las han conseguido por este medio todas las naciones cultas de la Europa; y creyendo que este serà un poderoso estímulo para que los literatos se esfuercen à dar à luz los conocimientos, de que pueda aprovecharse el congreso nacional, y concluir con feliz éxito las grandes causas que deben ocuparlo; se aprueba por ahora el reglamento, que antecede, dexando al congreso su decision perentoria, el que se publicará en la gazeta de gobierno para la inteligencia de todos.— Cornelio de Szavedra—Domingo Mateu—Atanasio Gutierrez—Juan Alagon—Dr. Gregorio Funes.—Dr. José Garcia de Cossio.—Jose Antonio Olmos.—Dr. Manuel Felipe de Molina.—Manuel Ignacio Molina.—Francisco de Gurruchaga.—Dr. Juan Ignacio de Gorriti.—Dr. Jose Julian Perez.—Marcelino Poblet.—Jose Ignacio Maradona.—Francisco Antonio Ortiz de Ocampo.—Dr. Jeaquin Campana, Secretario.

an succession superior permiso en Buenos-Ayres.

En la Real Imprenta de les Niñes Expésites.

may be the control of the state of the state

- 4
9 +
17.5
1
*
-).
,
*
σ'
,
1 1
: 29
24

